

?C! =31! O3a  
?#W) 3=+=Y M=! O35

E



] 7?=?; 3Q+E735  
3 E?O3! 9[=Y 5 E?%+G

Distr.  
GENERAL

TRANS/WP.15/AC.2/6  
8 November 1999

RUSSIAN  
Original: FRENCH

+%C?A+5E7! a ] 7?=?; 3Q+E7! a 7?; 3EE3a

7?; 3G+G A? %I GC+=+; I GC =EA?CG

C'\${R}'b (DIBB' B@ B,D, &@B' < @B'F>ZN (DI2&

E@, V">4, ^8FB, D-H& B@ +8D&B, 6F84< BD \*B4F'>4b<, &

8'F" V 4<Fb <, O\*J>"D@>@6 B,D, &@B4 @B'F>ZN

(DI2& B@ &JHD)>>4< &@>Z< BIH< (%2A?')

(GD)Hb F,FF4b, / ,>, &', 17-21 b>&'Db 2000 (@")

AC+) % C3G+9[=! a A?%+EG7! )=a GC+G[+5 E+EE33\*,

8@-D'b F@H@Hf@ &@) &@P, ="P46 & / ,>,& 4 @-ED@Hf@  
& B@, \*, :\>4B, 17 b>&'Db, & 10 R'F. 00 <4>.

1. I H& DO\*, >4, B&, F-H4 \*>b

2. %Z \$@Z \*@ O>@H+ZN : 4P

%=3; ! =3+

% F&B24 F >@Z<4 <, D'<4 \$, 2&B'F>@H4, D(J: 4D\ V 4<4 &N@ >" H DD4H04 ) &@P' ="P46. BD@F\\$' 8  
\*, : ("P4b< BD@L@<4D&H F, 8D)H4"H (?H, : HD'>FB@H' +] 7) @ H@>@ F@H& 4N R, >@& =" H DD4H04  
) &@P' ="P46 \$J\*JH \*@JF8'Hf@ : 4T\ : 4P', 4<, V 4, J\*@H&D, >4, : 4R>@H4, 8@-ED@ \$J\*, H &Z\*\*&'Hf@  
F@-DJ\*>4B'<4 E, 8P44 @D'>Z 4 \$, 2&B'F>@H4 >" &4: , 9, -K. 6'>H@) (Les Feuillantines) B@ "D J: 13 Avenu  
de la Paix (F<. B "> >" B@F, \*, >6 FH'D'>4P), .

AD@F\\$' 8 8'O\*@>J JR'F+4B, &, F, >>@>J & FB4F@B R, >@& \*, : ("P44, 2'D'>, , 2'B@>4H D (4F-D'P4@>Z6  
\$ ">8 >" FH'D'>4P, 5 4 BD4F: "H , (@ B@ L"8FJ (41 22 917 00 39) 4 4 ^, 8-D@>@6 B@H-66 (mireille.  
chavet@unece.org) >, B@Z>, R< 2' >, \*, : ` \*@ @-BZ Hf@ F, FF44.

---

\* % D'<8'N JF4 46 B@ F@D'V, >4 D'FV@ @ \* @B<, >H, D'2F: ">>Z, B@ B@H \* @ >"R": "  
F, FF44, >, \$J\* JH D'F@H'D'>Hf & 2':, 2F, "\*" >46. ) , ;, ("H< BD, \*: ("Hf BD\$ZH >" F, FF4  
F F@H, >>Z <4 ^82 <B bD' <4 \* @B<, >H&.

GE.99-24135 (R)

3. AD\*: @, >4b @ &, F, >44 B@D'&@B & %?A?'

TRANS/WP.15/AC.2/2000/4

TRANS/WP.15/AC.2/2000/5

4. AD'&4 ", BD4 "(" , <Z, 8 BD@8H F@: "T , >4b  
@ <, O\*J>"D@>@6 B, D, &@B, @B'F>ZN (D)2&  
B@ &JHD >>4< &@>Z< B|Hb< (%?A?')

EBD'&@>Z, \*@B|<, >HZ :

TRANS/AC.6/20

TRANS/AC.2/20/Add.1

TRANS/AC.2/20/Add.2

a) AD4: @, >4b A, B.1 4 B.2

TRANS/WP.15/AC.2/4

TRANS/WP.15/AC.2/4/Add.1

TRANS/WP.15/AC.2/5

b) AD4: @, >4, C

TRANS/WP.15/AC.2/2000/2

c) AD4: @, >4b D.1 4 D.2

TRANS/WP.15/AC.2/2000/1

TRANS/WP.15/AC.2/2000/3

5. 32<, >, >4, F-D|8-H|DZ %?A?'

6. AD@D'<<" D'\$@-Z 4 (D'L 48 F@& V">46

7. AD@R4, &@BD@FZ

8. I H& DO\*, >4, \*@B """.

\* \* \*

$$A?aE=3G+9[=Y + AC3; +Q! = 3a$$

1. I G%+C/ ) += 3+ A?%+EG73 ) = a

% F@&H, HH&44 F BD'&4 "<4 BD@P, \*JDZ 7@<4FF44 B, D&Z< BJ>8-H@< BD' \*&'D4H: \>@6  
B@& F-H4 \*>b b& b, Hf b JH& DO\*, >4, B@& F-H4 \*>b (TRANS/WP.15/AC.2/6) .

' D'L 48 D'\$@-Z :

E, 8D, HD4'H BD\*: "(" , H F, \*J` V 46 (D'L 48 D'\$@-Z :

- 17 **b(1)(b): B(1)(b)** 1-3 **B(1)(b), F(1)(b) \***
- 18 **4** 19 **b(1)(b): B(1)(b)** 4
- 20 **b(1)(b): B(1)(b)** 5-7
- 21 **b(1)(b): B(1)(b)** 8.

2. **%/ #?CY )?9/ =?EG=Y M 930**

% F@&H, H&44 F BD'&4 "<4 BD@P, \*JDZ 7@<4FF44 4 JFH>@&4&T, 6Fb BD'&H&8@6 JR'FH&484  
E@&V">4b 42, DIH AD, \*F, \*H: b 4, &@<@>@ 2'<, FHH: b AD, \*F, \*H: b.

3. **AC+) 9?/ +=3a ? %=+E+=33 A?AQ %?7 % %?A?'**

**EBD'&@>Z, \*@&I<, >H:** TRANS/WP.15/148  
TRANS/WP.15/AC.2/4/Add.1

#Z: 4 BD, \*FH&, >Z F, \*J V 4, BD \*: @, >4b:

- D'2 4R>Z, B@BD'884 (TRANS/WP.15/AC.2/2000/4) (O7EC)
- B@BD'884 8 B, D, R> &V, F&, F@, DO"V, <JFb & \*@&'&, >44 4 BD4: @, >4b B.2  
(TRANS/WP.15/AC.2/2000/5) (O7EC).

4. **AQ %39! , AC39! '!' +; Y+ 7 AC?+7G E?' 9! S +=3a ? ; +/ )I =! C?) =?5  
A+C+%?17+ ?A! E=Y M' Q 1?% A? %=I GC+=3; %?) =Y; AI Ga; (%?A?')**

**EBD'&@>Z, \*@&I<, >H:** TRANS/AC.6/20 4 \*@&'&, >4b 1 4 2 (\*@& "" EB, P4": \>@  
D'\$@R, 6 (DIBBZ B@ D'D'\$@&B, BD@&H' F@: "T, >4b @  
<, O\*J>"D@>@ B, D, @&@, @B'F>ZN (DJ2@ B@ &JHD >>4<  
&@>Z< BIH<) (%?A?') ('DIBB' AC.6)

a) **AD4: @, >4b A, B.1 4 B.2**

E JR, H@< H@(@ R@& BD@&, >4, ) 4B @ "H&R, F8@6 8@L, D >P44 BD \*JF<@&D>@ >"  
22-26 <"b 2000 (@", F, @D, HD4"H B@ (@&@&4 F8@>Z 6 H 8FH BD4: @, >46 A, B.1 4 B.2 8  
BD@&H' F@: "T, >4b (TRANS/WP.15/AC.2/5) >" @>@, \*@&I<, >H@ TRANS/WP.15/148,  
TRANS/WP.15/AC.2/4/Add.1 4 TRANS/WP.15/AC.2/4, BD4: @, >4, 2. E@&V">4  
BD \*: "(, Hb D'FF<@&D)H ^H&H 8FH 8@&DZ 6 B ">4D, Hb BD \*FH&4H 7@L, D >P44 \*: b  
JH& DO\*, >4b.

b) **AD4: @, >4, C**

'DIBB' AC.6 **BD@F4 " E@&V">4, D'FF<@&D)H F H N-4R, F8@6 H@84 2D >4b:**

- (: " & 6 BD4: @, >4b C 8 BD@&H' F@: "T, >4b  
(TRANS/WP.15/AC.2/2000/2) (A@ (@&@&@' 4 "HJFH P4b ^8FB, D@&@)

c) **AD: @, >4b** D.1 **4** D.2

' **DIBB'** AC.6 **BD:4** " **E@, V"**>4, **D'FF<@D,H** **F H N-4R, F8@6 H884 2D**>4b:

- **BD: @,>4b D.1 4 D.2 8 BD@8J F@: "T,>4b**  
(TRANS/WP.15/AC.2/2000/1 4 TRANS/WP.15/AC.2/2000/3) .

5. **31; +=+=3+ EGD 7G CY %A?'**

**E@,V">4, ^8FB,DH& \$J\*,H BD@>L@<4D&@>@ @ N@, D'\$@Z >"\* 42,>,>4,< F-DJ8J-DZ**  
**; A?' 4 )?A?' 4 B@,:"H &@<@>@ D'F<@-D,H B@F,\*F&4b ^H&6 D'\$@Z \*:b %A?'** .

6. **AC?' Q ; ; ! Q #?GY 3 'Q K37 E?%+U! =35**

**E:,\*J` V"b F,FF4b E@,V">4b ^8FB,DH& & BD,\*&'D4H:\>@ B@b\*8 2'B ">4D&@>" >"**  
19-22 **b>&'Db 2001 (@".**

7. **AC?Q3+ %AC?EY**

**E,8D,H'D4'H >, B@JR4: >4 @>@(@ BD\*:@,>4b B@ ^H&J BJ>8J B@,F&4 \*>b.**

8. **I G%+C/ )+=3+ )?79! )!**

**% F@&8,FF&44 F JH'>@&8T,6Fb BD'8-H&8@6 E@,V">4, ^8FB,DH& JH,D'4H \*@8 "" @**  
**D'\$@H F&@6 H,D,H,6 F,FF44 >" @>@, BD@8H, 8@H&Z6 \$J\*,H B@(@&@,> F,8D,H'D4'H@.**

